▲◎▼恭頌林弼臣先生駁骨妙手

啓者弟向在企連埠附近與西人做國工爲業當工之際偶因失慎被坭壓斷左足脚眼至上二寸餘其時隔埠遙遠束手無策即入西人醫院調治不料經過三月有奇全不見功意欲出埠醫生不准及後告以施里求之於是得條情出埠到家先生處來醫是藥弟料此症日久難以復原蒙施藥調治果一月已全愈履動如常出乎意料之外足見先生駁骨之妙名不虛傳弟現已復回該埠做工感先生之德謹登數言以爲鳴謝并告患跌打諸君知所問津耳　先生寓雲埠廣濟堂廣東街門牌四號

新甯南安村人林學濟恭頌

▲▲▲空前未有之大帖式出售廣告

▲（新帖式簡要）

每部價象式元貳郵費在內

此帖式係將昔日金山華記帖式簡要之原文今特聘請名流從新編訂歷時數年易稿數次乃克臻完善因民國共和與滿清時代之禮制不同經我民國政府再三曉諭當變通用法若無完美之帖式爲之先導殊多誤會今得此帖式出版各界人士咸稱利便凡婚姻嫁娶喪儀官制應酬稱呼無不備列詳明誠空前未有之完全美備帖式也各界同胞盡速來購

▲政界不可不備　▲學界不可不備

▲工商各界不可不備　▲居家行旅均不可不備

分售處大光書林　金山大埠中美編譯局同人謹啓

CHUNG MEE CO. 554-856 GRANT AVE.
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

五洲大藥房

醫者本堂現在法月華路打街門牌十三號高雅內外新聲生寓用方脈有無者知所向洋為

保安堂

BOW ON TONG CO.
16 PENDER STREET WEST
P. O. Box 594　Phone Sey. 4049
VANCOUVER, B. C.

參茸玉桂藥材

本堂自製青丹丸散列下

自來血寄賣

常有

正脾胆　●海馬寶　●脾巴腎核　●奥良胆　●正花旗參

美國太平洋快捷新輪船公司

Victeria and VANCOUVER, B. C. Pacific Steamship Co.

（請）（搭）（堅）（固）（輪）（船）（同）（國）

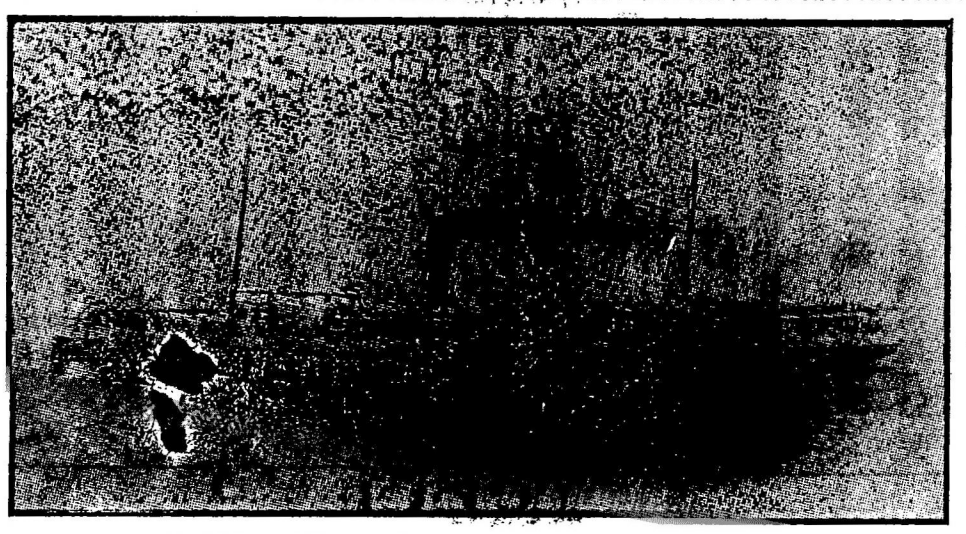
▲天尾姐罅船新歷二月十號舊歷元月初一日

每逢船期由城埠舍路開行準行廿三天到港下期船期日再報

▲頭等位銀一百二十五元

▲大艙位銀五十元

美國舍路埠華人總代理源豐號馬登
加拿大等人總代理城埠利司馬馬達
舊埠華埠華人代理乾豐號馬大諄
永祥源馬樞俊　馬廉政
美國總公司謹啓



行不快貨

物俱由舍路城多利開行前往遠東如橫濱上海香港轉達星加波等埠船上佈置美備光潔通氣極合衛生茶水福食異常豐足招待週到且航行穩固風浪不驚船費相宜仰僑梓諸君留心光顧是荷并將船期船費列下

圓以上者懸　尺六寸像片于堂內賞給建紀念八角金牌

千圓以上者懸二尺像片於堂內賞給建念八角金牌

千圓以上者鑄半身石像一座

壯陽三鞭補腎丸

此丸乃本藥房聽真聚造寮球者名之第一補腎壯陽三鞭丸也乃專用正海狗鹿茸三鞭并配以參茸鹿巴各等補腎壯精壯陽等藥聚煉而成其功用乃專補腎腎虛弱精血兩之或少年結婚色慾過度致令腎陽內虛陽物不舉交合無趣腎冷遺精夜便多次便後餘滴腰軟耳鳴種種等病祈速服此丸生精壯血培元則身體強健矣

定價　每料二十元　每中盒五元　每大盒拾元　每小盒貳元

花柳祈蛇補血解毒藥汁

此藥汁乃本醫生細心研究人身沾染花柳一症之原由其受毒之形狀最爲痛苦危險然以或瀉或補不細審其症之虛實或實不獨其毒不退徒傷五臟之氣則毒或流行於四肢肌肉或發痘花柳骨痛皮膚血毒紅粒疥瘡等之道患也此藥汁配製平和補血解毒之法并用人身子虛弱之人或不受寒涼不受大補者祈即服此藥汁百毒消除身體壯健可立痊奇效也

每料價銀七元

補腎精血丸

筋骨痿弱夫知學道能無一非精血所專養而能生者也是故精血足然後腦力振百病不侵筋骨堅壯精血無虧神氣充足男婦身體虛弱及種種勞倦致損精血不足神氣不爽者皆可速服此丸便能多增精血體魄強健矣

每料七員　每盒定價伍員

內壽解毒丸

內壽一症世人最多染之其發病之原由多因嗜吸煙酒或內食太過致令肝腎受濕失其決斷之能大腸壅滯不通致令肝腎受濕失其發作之處有在腦筋痛或腹痛或常有腰腿痛出或生瘡毒不能與常人同樂者皆是內壽之症也此丸之功用專能清肝腎之濕毒通大腸壅滯不通之症其藥性甘和功效極速平能調和氣血補腎益精強筋壯骨能令人身體強健無一失矣我同胞有患此症者速服此丸便能多增精血體魄強健矣

每料員五元

補腎壯陽九轉丸

此藥專治花柳毒入骨髓痛不可忍或遺精夢泄或陽痿不舉或陰囊潮濕或陰莖潮濕或陰莖潮濕或陰莖